



REINO DE ESPAÑA

Ref.: ASE-1696

RFG 01/15

CERTIFICADO SANITARIO PARA LA IMPORTACIÓN DEFINITIVA O TEMPORAL A MARRUECOS DE PERROS Y GATOS DESDE ESPAÑA / CERTIFICAT SANITAIRE POUR L'IMPORTATION DEFINITIVE OU TEMPORAIRE AU MAROC DE CHIENS ET DE CHATS A PARTIR DE L'ESPAGNE

MINISTERIO O DEPARTAMENTO/ MINISTÈRE (OU DÉPARTEMENT): MINISTERIO DE AGRICULTURA, PESCA Y ALIMENTACIÓN

SERVICIO/ SERVICE:

I. IDENTIFICACIÓN DE LOS ANIMALES/ IDENTIFICATION DES ANIMAUX:

Identificación (Tatuaje, chip o signos distintivos / Marque d'identification (tatouage, puce ou signe distinctif))	Especie / Espèce	Raza / Race:	Sexo / Sexe:	Edad / Âge:

II. ORIGEN / PROVENANCE :

- **Nombre y dirección del establecimiento de origen/** Nom et adresse de l'établissement de provenance:
- **Nombre y dirección del expedidor/** Nom et adresse de l'expéditeur:
- **Lugar de origen de los animales/** lieu d'origine des animaux:

III. DESTINO / DESTINATION:

- **Nombre y dirección del destinatario/** Nom et adresse du destinataire:
- **Dirección del establecimiento de destino/** Adresse de l'établissement de destination:

IV. MEDIOS DE TRANSPORTE / MOYENS DE TRANSPORT :

- **Naturaleza del medio de transporte (a precisar) : camión, barco, avión, otros)/** Nature du moyen de transport (camion, bateau, avion, autres (à préciser):
- **Identificación del medio de transporte, nº matrícula, nº de vuelo.../** Identification du moyen de transport: nº d'immatriculation, nº de vol,...
- **Lugar del embarque/** Lieu d'embarquement:

V. INFORMACIÓN SANITARIA/ RENSEIGNEMENTS SANITAIRES

El abajo firmante, veterinario oficial, certifica que los animales descritos han sido examinados en el día de hoy / Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus et examinés ce jour:

1) Han permanecido en un país o una región indemne de rabia desde su nacimiento o durante los últimos seis meses previos a su exportación / Ont été entretenus dans un pays ou dans une zone indemne de rage depuis leur naissance ou depuis au moins 6 mois ayant précédé leur chargement.

O (*) / Ou (*)

Han sido importados temporalmente desde Marruecos (por un período de menos de seis meses) / Ont été importés temporairement à partir du Maroc (pour une période inférieure à six mois).

2) Han sido examinados en las últimas 24 horas, encontrándose en buen estado de salud y libres de signos clínicos de una enfermedad contagiosa propia de la especie el día de su carga / Ont été examinés au cours des 24 dernières heures, ont été trouvés en bon état de santé et n'ont présenté aucun signe clinique de maladies contagieuses propres à l'espèce, le jour de leur chargement.

3) Han sido identificados con una marca permanente antes de su vacunación contra la rabia / Ont été identifiés à l'aide d'une marque permanente, préalablement à leur vaccination contre la rage.

4) Se encuentran debidamente vacunados contra la rabia con una vacuna inactivada, y han transcurrido al menos 21 días después de la vacunación contra la rabia / Ont été correctement vaccinés contre la rage par un vaccin inactivé, et que 21 jours au moins se sont écoulés après la vaccination antirabique:

- **Nombre de la vacuna/** Nom du vaccin:

- **Laboratorio fabricante/** Laboratoire producteur:

- **Número de lote/** Numéro du lot:

- **Fecha de caducidad/** Date de péremption (dd/mm/aaaa // jj/mm/aaaa):

- **Fecha de primovacunación/** Date de primo vaccination (dd/mm/aaaa // jj/mm/aaaa):

- **Fecha de la última revacunación /** Date du dernier rappel (dd/mm/aaaa // jj/mm/aaaa):

5) Se exportará de forma permanente a Marruecos / Seront exportés définitivement au Maroc;

O (*) / Ou (*)

Serán exportados temporalmente a Marruecos y han sido sometidos a una prueba de titulación de anticuerpos neutralizantes de la rabia con resultado de al menos 0,5 UI/ml / Seront exportés temporairement au Maroc et ont été soumis à une épreuve de titrage des anticorps neutralisant le virus rabique, dont le résultat s'est révélé positif avec au moins 0,5 UI/ ml.

Fecha y naturaleza de la prueba / Date et nature du test:

6) El informe de laboratorio del test mencionado, ha sido visado por la autoridad veterinaria del país de origen y se adjunta al presente certificado de salud / Les bulletins d'analyses de laboratoire du test ci-dessus mentionné, visés par l'autorité vétérinaire du pays d'origine sont joints au présent certificat sanitaire vétérinaire.

7) Después de la realización de test mencionado en el punto 5) se han mantenido las pautas de vacunación prescritas por el laboratorio fabricante / Après la réalisation du test mentionné au point 5) les règles de vaccination prescrites par le laboratoire de fabrication ont été maintenues.

Hecho en/ Fait à, **con fecha/** le

El veterinario oficial (nombre y dirección) / vétérinaire officiel (Nom et adresse)

Sello y firma/ Cachet et signature

(*)Táchese lo que no proceda / Biffer la mention inutile